

Wednesday 22 May 2024 – Afternoon

AS Level Classical Greek

H044/02 Literature

Time allowed: 2 hours

**You must have:**

- the OCR 12-page Answer Booklet

Do not use:

- a dictionary

INSTRUCTIONS

- Use black ink.
- Write your answer to each question in the Answer Booklet. The question numbers must be clearly shown.
- Fill in the boxes on the front of the Answer Booklet.
- Answer **one** question in Section A and **one** question in Section B.

INFORMATION

- The total mark for this paper is **80**.
- The marks for each question are shown in brackets [].
- Quality of extended response will be assessed in questions marked with an asterisk (*).
- This document has **12** pages.

ADVICE

- Read each question carefully before you start your answer.

Answer **one** question in Section A and **one** question in Section B

Section A

Prose Literature

Answer Question 1 or Question 2

- 1** Read the following passages and answer the questions.

δευτέρη δὲ λέγουσι γενεῇ μετὰ ταῦτα Ἀλέξανδρον τὸν Πριάμου, ἀκηκοότα ταῦτα, ἐθελῆσαί οἱ ἐκ τῆς Ἑλλάδος δι’ ἀρπαγῆς γενέσθαι γυναῖκα, ἐπιστάμενον πάντως ὅτι οὐ δώσει δίκας· οὐδὲ γὰρ ἐκείνους διδόναι. οὕτω δὴ ἀρπάσαντος αὐτοῦ Ἐλένην τοῖσι Ἐλλησι δόξαι πρῶτον πέμψαντας ἀγγέλους ἀπαιτέειν τε Ἐλένην καὶ δίκας τῆς ἀρπαγῆς αἰτέειν. τοὺς δέ προϊσχομένων ταῦτα προφέρειν σφι Μηδείης τὴν ἀρπαγήν, ὡς οὐ δόντες αὐτοὶ δίκας οὐδὲ ἐκδόντες ἀπαιτεόντων βουλοίατό σφι παρ’ ἄλλων δίκας γίνεσθαι. 5

μέχρι μὲν ὃν τούτου ἀρπαγάς μούνας εἶναι παρ’ ἄλλήλων, τὸ δὲ ἀπὸ τούτου Ἐλληνας δὴ μεγάλως αἰτίους γενέσθαι· προτέρους γὰρ ἄρξαι στρατεύεσθαι ἐξ τὴν Ασίην ἥ σφέας ἐξ τὴν Εὐρώπην. τὸ μὲν νῦν ἀρπάζειν γυναῖκας ἀνδρῶν ἀδίκων νομίζειν ἔργον εἶναι, τὸ δὲ ἀρπασθεισέων σπουδήν ποιήσασθαι τιμωρέειν ἀνοήτων, τὸ δὲ μηδεμίαν ὡρην ἔχειν ἀρπασθεισέων σωφρόνων· δῆλα γὰρ δὴ ὅτι, εἰ μὴ αὐταὶ ἐβούλοντο, οὐκ ἀν ήρπαζοντο. σφέας μὲν δὴ τοὺς ἐκ τῆς Ασίης λέγουσι Πέρσαι ἀρπάζομενέων τῶν γυναικῶν λόγον οὐδένα ποιήσασθαι, Ἐλληνας δὲ Λακεδαιμονίης εἴνεκεν γυναικός στόλον μέγαν συναγεῖσαι καὶ ἔπειτα ἐλθόντας ἐξ τὴν Ασίην τὴν Πριάμου δύναμιν κατελεῖν. 10
15

Herodotus, *Histories* 1.3–4

- (a) δευτέρη δὲ ... , ἀκηκοότα ταῦτα (lines 1–2): how long after the previously related events does this narrative of Alexander take place? [1]
- (b) ἐθελῆσαί ... γυναῖκα (line 2): what did Alexander want to do? [2]
- (c) Translate οὕτω δὴ ἀρπάσαντος ... γίνεσθαι (lines 3–7). [5]
- (d) μέχρι μὲν ὃν ... κατελεῖν (lines 8–16): how persuasive does Herodotus make the Persians' complaints? [8]
- Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text. [8]

ώς δὲ ἥρτυσαν τὴν ἐπιβουλήν, νυκτὸς γενομένης (οὐ γὰρ ἐμετίετο ὁ Γύγης, οὐδέ οἱ ἦν ἀπαλλαγὴ οὐδεμίᾳ, ἀλλ' ἔδεε ἡ αὐτὸν ἀπολωλέναι ἡ Κανδαύλεα) εἴπετο
ἐξ τὸν θάλαμον τῇ γυναικὶ. καὶ μιν ἐκείνῃ ἐγχειρίδιον δοῦσα κατακρύπτει
ὑπὸ τὴν αὐτὴν θύρην. καὶ μετὰ ταῦτα ἀναπαυομένου Κανδαύλεω ὑπεκδύς τε
καὶ ἀποκτείνας αὐτὸν ἔσχε καὶ τὴν γυναῖκα καὶ τὴν βασιληίην Γύγης· τοῦ καὶ
Ἄρχιλοχος ὁ Πάριος κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον γενόμενος ἐν ίάμβῳ τριμέτρῳ
ἐπεμνήσθη.

5

ἔσχε δὲ τὴν βασιληίην καὶ ἐκρατύνθη ἐκ τοῦ ἐν Δελφοῖσι χρηστηρίου. ὡς
γὰρ δὴ οἱ Λυδοὶ δεινόν ἐποιεῦντο τὸ Κανδαύλεω πάθος καὶ ἐν ὅπλοισι ἦσαν,
συνέβησαν ἐξ τῶντὸ οὖτε τοῦ Γύγεω στασιῶται καί οἱ λοιποὶ Λυδοί, ἦν μὲν δὴ
τὸ χρηστήριον ἀνέλη μιν βασιλέα εἶναι Λυδῶν, τὸν δὲ βασιλεύειν, ἦν δὲ μή,
ἀποδοῦναι ὅπισω ἐξ Ἡρακλείδας τὴν ἀρχήν. ἀνεῖλέ τε δὴ τὸ χρηστήριον καὶ
ἐβασίλευσε οὕτω Γύγης. τοσόνδε μέντοι ἐπεῖπε ἡ Πιθίη, ὡς Ἡρακλείδησι τίσις
ἥξει ἐξ τὸν πέμπτον ἀπόγονον Γύγεω.

10

Herodotus, *Histories* 1.12–13

- (e) ὡς δὲ ἥρτυσαν ... τὴν βασιληίην Γύγης (lines 1–5): how does Herodotus make this story dramatic and exciting?

Make **three** points and support your answer with reference to the Greek text.

[6]

- (f) τοῦ καὶ Άρχιλοχος ... ἐπεμνήσθη (lines 5–7): what evidence does Herodotus rely on to support his story?

[2]

- (g) ὡς γὰρ δὴ οἱ Λυδοὶ ... οὕτω Γύγης (lines 8–13): what were the different responses of the Lydians to Gyges' accession?

[4]

- (h) τοσόνδε ... Γύγεω (lines 13–14): what warning does the passage end with?

[2]

- (i)* To what extent does Herodotus, in the extracts you have read, make his writing convincing and believable?

You **must** use material from the parts of the text you have studied in English, where relevant, as well as those parts you have read in Greek.

[10]

Do **not** answer this question if you have already answered Question 1.

2 Read the following passages and answer the questions.

ἐπειδὰν αἱ ἐπιθυμίαι παύσωνται κατατείνουσαι καὶ χαλάσωσιν, παντάπασιν τὸ τοῦ Σοφοκλέους γίγνεται, δεσποτῶν πάνυ πολλῶν ἔστι καὶ μαινομένων ἀπηλλάχθαι. ἀλλὰ καὶ τούτων πέρι καὶ τῶν γε πρὸς τοὺς οἰκείους μία τις αἰτία ἔστιν, οὐ τὸ γῆρας, ὁ Σώκρατες, ἀλλ' ὁ τρόπος τῶν ἀνθρώπων. ἂν μὲν γὰρ 5 κόσμιοι καὶ εὔκολοι ὦσιν, καὶ τὸ γῆρας μετρίως ἔστιν ἐπίπονον· εἰ δὲ μή, καὶ γῆρας, ὁ Σώκρατες, καὶ νεότης χαλεπὴ τῷ τοιούτῳ συμβαίνει.

καὶ ἐγὼ ἀγασθεὶς αὐτοῦ εἰπόντος ταῦτα, βουλόμενος ἔτι λέγειν αὐτὸν ἐκίνουν καὶ εἶπον· ὁ Κέφαλε, οἷμαί σου τοὺς πολλούς, ὅταν ταῦτα λέγῃς, οὐκ 10 ἀποδέχεσθαι ἀλλ' ἡγεῖσθαι σε ὁρδίως τὸ γῆρας φέρειν οὐ διὰ τὸν τρόπον ἀλλὰ διὰ τὸ πολλὴν οὐσίαν κεκτῆσθαι· τοῖς γὰρ πλουσίοις πολλὰ παραμύθια φασιν εἶναι.

ἀληθῆ, ἔφη, λέγεις· οὐ γὰρ ἀποδέχονται· καὶ λέγουσι μέν τι, οὐ μέντοι γε ὅσον οἴονται· ἀλλὰ τὸ τοῦ Θεμιστοκλέους εὖ ἔχει, δις τῷ Σεριφίῳ λοιδορούμένῳ καὶ λέγοντι ὅτι οὐ δι' αὐτὸν ἀλλὰ διὰ τὴν πόλιν εὐδοκιμοῦ, ἀπεκρίνατο ὅτι οὗτ' 15 ἂν αὐτὸς Σερίφιος ὥν ὄνομαστὸς ἐγένετο οὕτ' ἐκεῖνος Αθηναῖος. καὶ τοῖς δὴ μὴ πλουσίοις, χαλεπῶς δὲ τὸ γῆρας φέρουσιν, εὖ ἔχει ὁ αὐτὸς λόγος, ὅτι οὕτ' ἂν ὁ ἐπιεικῆς πάνυ τι ὁρδίως γῆρας μετὰ πενίας ἐνέγκοι οὐθ' ὁ μὴ ἐπιεικῆς πλουτήσας εὔκολός ποτ' ἂν ἔαυτῷ γένοιτο.

Plato, *Republic* 1.329c–330a

- (a) ἐπειδὰν ... ἀπηλλάχθαι: (lines 1–3): what wisdom does Cephalus take from Sophocles regarding the lack of sexual desire in old age? [2]
 - (b) ἀλλὰ καὶ... τῶν ἀνθρώπων (lines 3–4): for what **two** things is character the explanation, according to Cephalus? [2]
 - (c) ἂν μὲν γὰρ ... συμβαίνει (lines 4–6): what observations does Cephalus make about different kinds of characters here? [3]
 - (d) Translate καὶ ἐγὼ ... εἶναι (lines 7–11). [5]
 - (e) ἀληθῆ ... γένοιτο (lines 12–18): how does Cephalus make his argument about old age forceful in these lines?
- Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text. [8]

τὸ γὰρ μηδὲ ἄκοντά τινα ἐξαπατῆσαι ἢ ψεύσασθαι, μηδ' αὖ ὄφείλοντα ἢ θεῶ
θυσίας τινὰς ἢ ἀνθρώπῳ χρήματα ἔπειτα ἐκεῖσε ἀπιέναι δεδιότα, μέγα μέρος
εἰς τοῦτο ἡ τῶν χρημάτων κτῆσις συμβάλλεται. ἔχει δὲ καὶ ἄλλας χρείας
πολλάς, ἀλλὰ γε ἐν ἀνθ' ἐνὸς οὐκ ἐλάχιστον ἔγωγε θείην ἀν εἰς τοῦτο ἀνδρὶ⁵
νοῦν ἔχοντι, ὡς Σώκρατες, πλοῦτον χρησιμώτατον εἶναι.

παγκάλως, ἦν δ' ἐγώ, λέγεις, ὡς Κέφαλε. τοῦτο δ' αὐτό, τὴν δικαιοσύνην, πότερα
τὴν ἀλήθειαν αὐτὸ φήσομεν εἶναι ἀπλῶς οὕτως καὶ τὸ ἀποδιδόναι ἀν τίς τι
παρά του λάβῃ, ἢ καὶ αὐτὰ ταῦτα ἔστιν ἐνίοτε μὲν δικαίως, ἐνίοτε δὲ ἀδίκως
ποιεῖν; οἷον τοιόνδε λέγω· πᾶς ἀν που εἴποι, εἴ τις λάβοι παρὰ φίλου ἀνδρὸς
σωφρονοῦντος ὅπλα, εἰ μανεὶς ἀπαιτοῦ, ὅτι οὔτε χρὴ τὰ τοιαῦτα ἀποδιδόναι,¹⁰
οὔτε δίκαιος ἀν εἴη ὁ ἀποδιδούς, οὐδ' αὖ πρὸς τὸν οὕτως ἔχοντα πάντα ἐθέλων
τὰληθῆ λέγειν.

Plato, *Republic* 1.331b–c

- (f) τὸ γὰρ ... συμβάλλεται (lines 1–3): what does Cephalus claim is the best use of wealth in these lines? [4]
- (g) παγκάλως ... τὰληθῆ λέγειν (lines 6–12): how does Plato make this challenge to Cephalus a convincing speech?

Make **three** points and support your answer with reference to the Greek text.

[6]

- (h)* Which character do you think is presented the most sympathetically in the sections of the *Republic* you have read?

You **must** use material from the parts of the text you have studied in English, where relevant, as well as those parts you have read in Greek. [10]

Section B**Verse Literature**

Answer Question 3 or Question 4

- 3** Read the following passages and answer the questions.

ως εἰπών ἐπὶ Κεβριόνη ἥρωϊ βεβήκει
οἷμα λέοντος ἔχων, ὃς τε σταθμοὺς κεραΐζων
ἔβλητο πρὸς στῆθος, ἐή τέ μιν ὕλεσεν ἀλικῆ·
ως ἐπὶ Κεβριόνη Πλατρόκλεες ἄλσο μεμαώς.
Ἐκτωρ δ' αὐθ' ἐτέρωθεν ἀφ' ἵππων ἄλτο χαμᾶζε. 5
τὼ περὶ Κεβριόναο λέονθ' ως δηρινθήτην,
ῶ τ' ὅρεος κορυφῆσι περὶ κταμένης ἐλάφοιο
ἄμφω πεινάοντε μέγα φρονέοντε μάχεσθον.
ως περὶ Κεβριόναο δύω μῆστωρες ἀύτῆς
Πλάτροκλός τε Μενοιτιάδης καὶ φαίδιμος Ἐκτωρ 10
ἴεντ' ἀλλήλων ταμέειν χρόα νηλέῃ χαλκῷ.
Ἐκτωρ μὲν κεφαλῆφιν ἐπεὶ λάβεν οὐχὶ μεθίει·
Πλάτροκλος δ' ἐτέρωθεν ἔχεν ποδός· οἱ δὲ δὴ ἄλλοι
Τρῶες καὶ Δαναοὶ σύναγον κρατερὴν ὑσμίνην.

Homer, *Iliad* XVI 751–764

- (a) Translate ως εἰπών ... χαμᾶζε (lines 1–5). [5]
- (b) τὼ περὶ Κεβριόναο ... χαλκῷ (lines 6–11): how does Homer give a vivid description of the action on the battlefield?
Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text. [8]
- (c) Ἐκτωρ μὲν ... ὑσμίνην (lines 12–14): what happens around the corpse of Cebriones in these lines? [3]

ως πολέας πεφνόντα Μενοιτίου ἄλκιμον υἱὸν
 Ἐκτωρ Πριαμίδης σχεδὸν ἔγχεϊ θυμὸν ἀπηύρα,
 καὶ οἱ ἐπευχόμενος ἔπειτα πτερόεντα προσηύδα·
 ‘Πάτροκλ’ ἦ που ἔφησθα πόλιν κεραΐξεμεν ἀμήν,
 Τοωΐάδας δὲ γυναικας ἐλεύθερον ἥμαρ ἀπούρας 5
 ἄξειν ἐν νήεσσι φίλην ἐς πατρίδα γαῖαν,
 νήπιε· τάων δὲ πρόσθ· Ἐκτορος ὡκέες ἵπποι
 ποσσὶν ὀρωρέχαται πολεμίζειν· ἔγχεϊ δ’ αὐτὸς
 Τοωσὶ φιλοπτολέμοισι μεταπρέπω, ὁ σφιν ἀμύνω
 ἥμαρ ἀναγκαῖον· σὲ δέ τ’ ἐνθάδε γῦπες ἔδονται. 10
 Ἄδειλ’, οὐδέ τοι ἐσθλὸς ἐών χραίσμησεν Ἀχιλλεύς,
 ὃς πού τοι μάλα πολλὰ μένων ἐπετέλλετ’ ιόντι·
 “μή μοι πρὸιν ιέναι Πατρόκλεες ἵπποκέλευθε
 νῆας ἐπὶ γλαφυρὰς πρὸιν Ἐκτορος ἀνδροφόνοιο
 αίματόεντα χιτῶνα περὶ στήθεσσι δαΐξαι.” 15
 ως πού σε προσέφη, σοὶ δὲ φρένας ἄφρονι πεῖθε.’

Homer, *Iliad* XVI 827–842

- (d) ως πολέας ... προσηύδα (lines 1–3): how does the battle finish in these lines? [3]
- (e) Πάτροκλ’ ... ἐς πατρίδα γαῖαν (lines 4–6): what does Hector claim Patroclus had thought he would achieve for himself? [3]
- (f) νήπιε ... πεῖθε (lines 7–16): how does Homer make Hector’s speech intense and emotional?
 Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text. [8]
- (g)* How successful is Homer in creating sympathy for Patroclus in *Iliad* XVI?
 You **must** use material from the parts of the text you have studied in English, where relevant, as well as those parts you have read in Greek. [10]

Do **not** answer this question if you have already answered Question 3.

4 Read the following passages and answer the questions.

Φαίδρα	τί δρᾶς; βιάζῃ χειρὸς ἐξαρτωμένη;	
Τροφός	καὶ σῶν γε γονάτων, κοὺ μεθήσομαι ποτε.	
Φαίδρα	κάκ' ὡ τάλαινά σοι τάδ', εἰ πεύσῃ, κακά.	
Τροφός	μεῖζον γὰρ ἡ σου μὴ τυχεῖν τί μοι κακόν;	
Φαίδρα	όλῇ. τὸ μέντοι πρᾶγμ' ἐμοὶ τιμὴν φέρει. 5	
Τροφός	κάπειτα κρύπτεις, χρήσθ' ίκνουμένης ἐμοῦ;	
Φαίδρα	ἐκ τῶν γὰρ αἰσχρῶν ἐσθλὰ μηχανώμεθα.	
Τροφός	οὐκονν λέγουσα τιμιωτέρα φανῆ;	
Φαίδρα	ἀπελθε πρὸς θεῶν δεξιάν τ' ἐμὴν μέθες.	
Τροφός	οὐ δῆτ', ἐπεί μοι δῶρον οὐ δίδως ὁ χρῆν. 10	
Φαίδρα	δώσω· σέβας γὰρ χειρὸς αἰδοῦμαι τὸ σόν.	
Τροφός	σιγῶμ· ἀν ἥδη· σὸς γὰρ ούντευθεν λόγος.	
Φαίδρα	ὦ τλῆμον, οἶν, μῆτερ, ἡράσθης ἔρον.	
Τροφός	δὸν ἔσχε ταύρου, τέκνον; ἢ τί φὴς τόδε;	
Φαίδρα	σύ τ', ὡ τάλαιν' ὅμαιμε, Διονύσου δάμαρ. 15	
Τροφός	τέκνον, τί πάσχεις; συγγόνους κακορροθεῖς;	
Φαίδρα	τρίτη δ' ἐγὼ δύστηνος ὡς ἀπόλλυμαι.	
Τροφός	ἐκ τοι πέπληγμα· ποῖ προβήσεται λόγος;	
Φαίδρα	ἐκεῖθεν ήμεῖς, οὐ νεωστί, δυστυχεῖς.	

Euripides, *Hippolytus* 325–343

- (a) τί ... ποτε (lines 1–2): to what physical action do these lines make reference? [2]
- (b) κάκ' ... κακά (line 3): what does Phaedra say will be bad for the nurse? [1]
- (c) ὀλῇ ... μηχανώμεθα (lines 5–7): what contrasts does Phaedra present here? [4]
- (d) ἀπελθε ... δυστυχεῖς (lines 9–19): how does Sophocles create emotional tension in this exchange between the nurse and Phaedra?

Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text. [8]

Φαιδρα αἱ πᾶς ποτ', ὡ δέσποινα ποντία Κύπρι,
βλέπουσιν ἐς πρόσωπα τῶν ξυνευνετῶν
οὐδὲ σκότον φρίσσουσι τὸν ξυνεργάτην
τέραμνά τ' οἴκων μή ποτε φθογγὴν ἀφῆ;
ἡμᾶς γὰρ αὐτὸ τοῦτ' ἀποκτείνει, φίλαι,
ώς μήποτ' ἄνδρα τὸν ἐμὸν αἰσχύνασ' ἀλῶ,
μὴ παῖδας οὓς ἔτικτον ἀλλ' ἐλεύθεροι
παρρησίᾳ θάλλοντες οἰκοίεν πόλιν
κλεινῶν Αθηνῶν, μητρὸς οὖνεκ' εὐκλεεῖς.
δουλοὶ γὰρ ἄνδρα, καν θρασύσπλαγχνός τις ἦ,
ὅταν ξυνειδῇ μητρὸς ἦ πατρὸς κακά.
μόνον δὲ τοῦτό φασ' ἀμιλλᾶσθαι βίω,
γνώμην δικαίαν κάγαθήν ὅτω παρῆ.
κακοὺς δὲ θνητῶν ἐξέφην' ὅταν τύχῃ,
προθείς κάτοπτρον ὥστε παρθένω νέα,
χορόνος· παρ' οἷσι μήποτ' ὀφθείην ἐγώ.

Euripides, *Hippolytus* 415–430

- (e) αἱ πῶς ... εὐκλεεῖς (lines 1–9): how does Euripides make this a powerful speech? [8]
Make **four** points and support your answer with reference to the Greek text.

(f) δουλοῖ γὰρ ... κακά (lines 10–11): what effect are the actions of parents claimed to have here? [2]

(g) Translate μόνον δὲ ... ἐγώ (lines 12–16). [5]

(h)* Does Euripides encourage us to see the nurse as a character who is more deserving of praise or blame?

END OF QUESTION PAPER

BLANK PAGE



Oxford Cambridge and RSA

Copyright Information

OCR is committed to seeking permission to reproduce all third-party content that it uses in its assessment materials. OCR has attempted to identify and contact all copyright holders whose work is used in this paper. To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced in the OCR Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download from our public website (www.ocr.org.uk) after the live examination series.

If OCR has unwittingly failed to correctly acknowledge or clear any third-party content in this assessment material, OCR will be happy to correct its mistake at the earliest possible opportunity.

For queries or further information please contact The OCR Copyright Team, The Triangle Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA.

OCR is part of Cambridge University Press & Assessment, which is itself a department of the University of Cambridge.